

LITURGICAL VARIABLES – SUNDAY, AUGUST 17, 2025

After-feast of the Dormition of the Theotokos

FIRST ANTIPHON

Shout with joy to God, all the earth, give thanks unto the Lord and call upon His Name. Declare His works among the nations.

Refrain: Through the intercessions of the Theotokos, O Savior, save us!

In the city of our God, in His holy mountain, His place hath been made in peace, and His dwelling in Zion. *(Refrain)*

Glory... Both now... *(Refrain)*

SECOND ANTIPHON

The Lord loves the gates of Zion more than all the dwelling of Jacob. Glorious things are spoken of thee, O city of God.

Refrain: Save us, O Son of God, Who art risen from the dead, who sing to Thee: Alleluia!

God hath laid her foundation unto eternity. We have thought, O God, of Thy mercy in the midst of Thy people. *(Refrain)*

The most-high hath hallowed His tabernacle. *(Refrain)*

Glory... Both now... O Only-begotten Son...

THIRD ANTIPHON

Of Thy mercies, O Lord, will I sing forever. The heavens shall confess Thy wonders, O Lord, and Thy truth in the congregation of saints. Blessed is the people that knoweth jubilation. O Lord, in the light of Thy countenance shall they walk, and in Thy Name shall they rejoice all the day long.

• During the Little Entrance, chant the Apolytikion of the Dormition. Then, the following Entrance Hymn:

ENTRANCE HYMN OF THE RESURRECTION

Come let us worship and fall down before Christ. Save us, O Son of God, **Who art risen from the dead;** who sing to Thee: Alleluia!

• After the Entrance, sing the hymns in the following order below:

RESURRECTIONAL APOLYTIKION (TONE 1)

While the stone was sealed by the Jews, and the soldiers were guarding Thy most pure body, Thou didst arise on the third day, O Savior, granting life to the world. For which cause the heavenly powers cried aloud unto Thee, O giver of life. Glory to Thy Resurrection, O Christ, glory to Thy kingdom, glory to Thy providence, O Thou Who alone art the lover of mankind.

APOLYTIKION OF THE DORMITION (TONE 1)

In thy birth-giving, O Theotokos, thou didst keep and preserve virginity; and in thy falling-asleep thou hast not forsaken the world; for thou wast translated into life, being the Mother of Life. Wherefore, by thine intercessions, deliver our souls from death.

APOLYTIKION OF ST. NICHOLAS (TONE 4)

In truth you were revealed to your flock, as a rule of faith, a model of meekness and a teacher of self-control. Therefore, you have won the heights by humility, riches by poverty. Holy Father, Bishop Nicholas, intercede with Christ our God that our souls may be saved.

KONTAKION OF THE DORMITION (TONE 2)

Verily, the Theotokos, who is ever watchful in intercessions, and whose prayers are never rejected, neither tomb nor death could control. But since she is the Mother of Life, He Who dwelt in her ever-virgin womb did translate her to life.

TRISAGION HYMN

English: Holy God, Holy Mighty, Holy Immortal, have mercy on us.

Arabic: Qudduson ullah, Qudduson ulqawi, Qudduson ullahdhi, la yamut urhamna.

Greek: Agios O Theos, Agios Ischiros, Agios Athanatos, eleison imas.

Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever and unto ages of ages. Amen. Holy Immortal, have mercy on us.

Holy God, Holy Mighty, Holy Immortal, have mercy on us.

THE EPISTLE

Let Thy mercy, O Lord, be upon us. Rejoice in the Lord, O ye righteous.

Reading from the 1st Epistle of St. Paul to the Corinthians (4:9-16)

Brethren, God has exhibited us apostles as last of all, like men sentenced to death; because we have become a spectacle to the world, to angels and to men. We are fools for Christ's sake, but you are wise in Christ. We are weak, but you are strong. You are held in honor, but we in disrepute. To the present hour we hunger and thirst, we are ill clad and buffeted and homeless; and we labor, working with our own hands. When reviled, we bless; when persecuted, we endure; when slandered, we try to conciliate; we have become, and are now, as the refuse of the world, the off scouring of all things. I do not write this to make you ashamed, but to admonish you as my beloved children. For though you have countless guides in Christ, you do not have many fathers. For I became your father in Christ Jesus through the Gospel. I urge you, be imitators of me.

Reading from the Holy Gospel according to St. Matthew (17:14-23)


At that time, a man came up to Jesus and kneeling before Him said, "Lord, have mercy on my son, for he is an epileptic and he suffers terribly; for often he falls into the fire, and often into the water. And I brought him to Thy disciples, and they could not heal him." And Jesus answered, "O faithless and perverse generation, how long am I to be with you? How long am I to bear with you? Bring him here to me." And Jesus rebuked him, and the demon came out of him, and the boy was cured instantly. Then the disciples came to Jesus privately and said, "Why could we not cast it out?" Jesus said to them, "Because you have no faith. For truly, I say to you, if you have faith as a grain of mustard seed, you will say to this mountain, 'Move from here to there,' and it will move; and nothing will be impossible to you. This kind never comes out except by prayer and fasting." As they were traveling together through Galilee, Jesus said to them, "The Son of man is to be delivered into the hands of men, and they will kill Him, and He will rise on the third day."

COMMUNION HYMN OF THE DORMITION (TONE 8)

I will take the cup of salvation,
and I will call upon the Name of the Lord. Alleluia!

SYNAXARION

On August 3, we continue to celebrate the Dormition of the Most-Holy Theotokos, and we commemorate the holy Hieromartyr Myron the Presbyter of Kyzikos. Myron was a priest in the town of Achaia of wealthy and prominent origin and by nature was kind and meek, both a lover of God and of man. During the reign of Emperor Decius and, on the Feast of the Nativity of Christ, pagans charged into the church, dragged Myron out from the service and subjected him to torture. While in the fire, an angel appeared to Myron and encouraged him. After that, torturers began to cut his skin in strips. The martyr grabbed one strip of his skin and, with it, struck the torturer—the judge—on the face. The judge Antipater, as though possessed, took a sword and killed himself. Finally, torturers took Myron to the city of Kyzikos and there slew him with the sword in 250, and he entered into the Heavenly Kingdom.



AN ORTHODOX COMMUNITY WHERE PEOPLE FIND TRANSFORMATION IN JESUS CHRIST

SAINT NICHOLAS ORTHODOX CHURCH

3171 South 48th Street, Springdale, AR 72762
Mail: PO Box 6522, Springdale, AR 72766

(479) 379-6220 ✧ Please visit us at: StNicholasAR.org

Like us on Facebook:
Saint Nicholas Orthodox Church (@StNicholasAR)

Parish Priest:
Rev. Fr. Paul Fuller ✧ saintnicholasar@gmail.com

A parish in the Diocese of Miami and the Southeast within the Antiochian Orthodox
Christian Archdiocese of North America

Domse.org ✧ Antiochian.org

Welcome to our church community! We are blessed to have you worshipping with us today. We are the jurisdiction of the Orthodox Christian Church whose roots trace directly back to first century Antioch, the city in which the disciples of Jesus Christ were first called "Christians" (Acts 11:26). The Orthodox Church is the oldest and second largest Christian group in the world. We are called by God our creator to worship and follow Him, and to proclaim to the world His message of love, peace and salvation.